

**S. Schreinermeister**

Berufszweig Bauschreinerei

Amrein Emil, Zwingen  
 Bernegger Hans, Frümßen  
 Bieri Samuel, Oberbottigen

Kipfer Walter, Kehrsatz  
 Projer Johann, Zürich

**T. Schuhmachermeister**

Albiez Konrad, Nussbaumen  
 Baumann Max, Obermuhen  
 Beyeler Fredy, Thayngen

Bosshard Paul, Oberburg  
 Rubin Fritz Reichenbach  
 Winkler Heinrich, Basel

**U. Uhrmachermeister**

Albrecht Hans, Basel  
 Alpsteg Willi, Zürich  
 Bläuer Fred, Bern  
 Bürgler Viktor, Ibach/Schwyz  
 Götz Franz, Basel  
 Horber Erwin, Basel  
 Kade Werner, Zürich  
 Koller Fredy, Zürich  
 Leutwyler Samuel, Kriens  
 Mühlheim Paul, Orpund

Perrez Franz, Dagmersellen  
 Schäfer Wolfgang, Bern  
 Schärer Edgar, Luzern  
 Schmidt Helmut, Luzern  
 Schmidt Rudi, Zofingen  
 Vogt Bruno, Davos  
 Waschbüsch Bernhard, Grindelwald  
 Wiedemann Hansjörg, Zürich  
 Wirth Herbert, Döttingen  
 Meier Otto, Affoltern a. A.

Bern, den 15. Dezember 1960.

**Bundesamt für Industrie, Gewerbe und Arbeit**  
 Sektion für berufliche Ausbildung

---

## **Wettbewerb- und Stellenausschreibungen, sowie Anzeigen**

Bei der unterzeichneten Verwaltung kann bezogen werden:

### **Schweizerisches Zivilgesetzbuch**

mit den bis 1. Januar 1959 erfolgten Änderungen.

Preis plus Zustellgebühr

Fr. 2.50 (broschiert)

Fr. 3.— (Halbleinen)

## «Bauforschung in der Schweiz»

Von der Eidgenössischen Wohnbaukommission veröffentlichte Übersicht mit Adresse, Arbeitsprogramm, Liste der bis zum 31. Dezember 1959 durchgeführten Forschungsarbeiten und der Publikationsorgane der an der Bau-forschung beteiligten schweizerischen Institutionen. Die Veröffentlichung (in Ringbuch) wird periodisch nachgeführt und kann zum

Preise von 15 Franken

beim Eidgenössischen Bureau für Wohnungsbau, Effingerstrasse 55, Bern, bezogen werden.

5314

---

Beim Bundesamt für Sozialversicherung in Bern ist erschienen:

### Die Invalidenfürsorge der Kantone und Gemeinden

(Separatdruck aus «Zeitschrift für die Ausgleichskassen» 1960, Nr. 5).

Preis: Fr.—.80.

Die Broschüre kann beim Bundesamt für Sozialversicherung, Bern 3, bezogen werden.

5194

---

### Die schweizerische Verkehrsstatistik 1959

ist soeben erschienen (Preis Fr. 15.—). Sie enthält als Beilage eine *Übersichtskarte* der *Seilbahnen*, welche auch separat zum Preise von Fr. 2.— erhältlich ist (gefalzt oder ungefalzt).

Eidgenössisches Amt für Verkehr

---

Beim Bundesamt für Sozialversicherung in Bern ist erschienen:

### Die Durchführungsorgane der Invalidenversicherung

(Separatdruck aus der «Zeitschrift für die Ausgleichskassen» 1960, Nr. 2)

Preis: Fr.—.40.

Die Broschüre kann beim Bundesamt für Sozialversicherung, Bern 3, bezogen werden.

5194

---

## Offene Stellen

Die nachfolgenden Ausschreibungen erscheinen wöchentlich auch im Stellenanzeiger – Preis: Inland Fr. 7.— im Jahr, Fr. 4.— im Halbjahr. Ausland Fr. 9.— im Jahr, Fr. 5.50 im Halbjahr – Abonnementsbestellungen an den Verlag Stämpfli & Cie. in Bern – Einzelnummern sind beim Drucksachenbureau der Bundeskanzlei erhältlich.

### ← Zur Beachtung →

Wo nichts anderes vermerkt ist, gelten die folgenden Vorschriften: Die Bewerbungen sind **handschriftlich** mit Lebenslauf innerhalb des Anmeldetermins der jeweiligen Anmeldestelle direkt einzureichen. Nicht bereits im Bundesdienst stehende Bewerber haben der Offerte überdies einen **Leumundsbericht** beizulegen. Die nachgenannten Grundbesoldungen entsprechen den Ansätzen gemäss Bundesgesetz vom 3. Oktober 1958 betreffend Änderung des Bundesgesetzes über das Dienstverhältnis der Bundesbeamten. Dazu kommen zurzeit 3,5 Prozent Teuerungszulage und die gesetzlichen Sozialzulagen sowie ein Ortszuschlag bis 800 Franken pro Jahr, je nach Wohnort und Zivilstand. – Für die Dauer der Probezeit und der Einarbeitung kann mit dem Stellenanwärter eine niedrigere Grundbesoldung vereinbart werden.

#### Versicherungsmathematiker II, evtl. I

Abgeschlossenes Hochschulstudium. Bearbeitung von Problemen aus der Sozialversicherung (insbesondere Invalidenversicherung). Muttersprache Deutsch. Der Bewerbung ist eine Photo beizulegen.

Besoldung: 12 650 bis 17 450, evtl. 15 170 bis 19 970 Franken.

Anmeldungstermin: 28. Dezember 1960. (4...)

Offerten an: Bundesamt für Sozialversicherung, Bern 3.

623

#### 2 wissenschaftliche Beamte II

Abgeschlossenes Hochschulstudium in Kunstgeschichte oder Geschichte und Kunstgeschichte. Bewerber mit Museumserfahrung werden bevorzugt.

Besoldung: 12 650 bis 17 450 Franken.

Anmeldungstermin: 31. Januar 1961. (3...)

Offerten an: Direktion des Schweizerischen Landesmuseums, Zürich.

863

#### Juristischer Beamter II, evtl. I

Abgeschlossenes juristisches Hochschulstudium, mehrjährige praktische Tätigkeit und Befähigung zur selbständigen Erledigung von Sachgeschäften, insbesondere auf dem Gebiete der zwischenstaatlichen Sozialversicherung. Muttersprache Französisch, gute Kenntnisse der deutschen Sprache.

Der Bewerbung ist eine Photo beizulegen.

Besoldung: 12 650 bis 17 450, evtl. 15 170 bis 19 970 Franken.  
Anmeldungstermin: 28. Dezember 1960. (4....)  
Offerten an: Bundesamt für Sozialversicherung, Bern 3.

757

### **Juristischer Beamter II, evtl. I**

Abgeschlossene juristische Hochschulbildung. Befähigung zur selbständigen Erledigung von Sachgeschäften auf dem Gebiete der Alters-, Hinterlassenen- und Invalidenversicherung. Muttersprache Französisch, Kenntnis der deutschen Sprache.  
Der Bewerbung ist eine Photo beizulegen.  
Besoldung: 12 650 bis 17 450, evtl. 15 170 bis 19 970 Franken.  
Anmeldungstermin: 28. Dezember 1960. (4....)  
Offerten an: Bundesamt für Sozialversicherung, Bern 3.

758

### **Juristischer Beamter II, evtl. I**

Abgeschlossene juristische Hochschulbildung, Befähigung zur selbständigen Erledigung von Sachgeschäften auf dem Gebiete der Alters-, Hinterlassenen- und Invalidenversicherung. Muttersprache Deutsch, Kenntnis der französischen Sprache.  
Der Bewerbung ist eine Photo beizulegen.  
Besoldung: 12 650 bis 17 450, evtl. 15 170 bis 19 970 Franken.  
Anmeldungstermin: 28. Dezember 1960. (4....)  
Offerten an: Bundesamt für Sozialversicherung, Bern 3.

759

### **Juristischer Beamter II, evtl. I**

Abgeschlossene Hochschulbildung, Befähigung zur selbständigen Erledigung von Sachgeschäften. Muttersprache Deutsch oder Französisch, gute Kenntnisse einer zweiten Amtssprache.  
Der Bewerbung ist eine Photo beizulegen.  
Besoldung: 12 650 bis 17 450, evtl. 15 170 bis 19 970 Franken.  
Anmeldungstermin: 28. Dezember 1960. (4....)  
Offerten an: Bundesamt für Sozialversicherung, Bern 3.

760

### **Juristischer Beamter II**

Abgeschlossene juristische Hochschulbildung, Gerichts- oder Anwaltspraxis. Muttersprache Deutsch mit guten Kenntnissen des Französischen. Bewerber mit Anwaltspraxis erhalten den Vorzug.  
Besoldung: 12 650 bis 17 450 Franken.  
Anmeldungstermin: 10. Januar 1961. (3..).  
Offerten an: Abteilung Rechtswesen und Sekretariat des Eidgenössischen Post- und Eisenbahndepartementes, Bern 3.

878

### **Techniker II, evtl. I**

Abgeschlossene Ausbildung als Hochbautechniker. Befähigt zum selbständigen Erledigen von Bauaufgaben, wie Planbearbeitung, Erstellen von Kostenvoranschlägen, Bauleitung usw. Muttersprache Französisch. Kenntnisse der deutschen Sprache.  
Dienstort: Lausanne.  
Der Anmeldung ist eine Photo beizulegen.

Besoldung: 9080 bis 13 630, evtl. 11 190 bis 15 990 Franken.  
Anmeldungstermin: 10. Januar 1961. (2.).  
Offerten an: Direktion der Eidgenössischen Bauten, Bern 3.

886

### Techniker II (mobile aerologische Station Payerne)

Diplomierter Techniker mit mehrjähriger Praxis auf dem Gebiete der Hochfrequenz und elektromechanischer Messungen. Sprachen: Französisch und Deutsch; Englischkenntnisse sind erwünscht.

Dienstort: Vorübergehend Zürich; später Payerne.

Besoldung: 9080 bis 13 630 Franken.

Anmeldungstermin: 6. Januar 1961. (2.).

Offerten an: Schweizerische Meteorologische Zentralanstalt, Zürich 7/44.

887

### Technischer Gehilfe II, evtl. I (Meteorologische Zentralanstalt Zürich)

Abgeschlossene Lehre (wenn möglich als Zeichner), guter Rechner, Kenntnisse in einer zweiten Amtssprache.

Besoldung: 7800 bis 10 450, evtl. 8370 bis 12 040 Franken.

Anmeldungstermin: 6. Januar 1961. (2.).

Offerten an: Schweizerische Meteorologische Zentralanstalt, Personaldienst, Zürich 7/44.

888

### Laborant, evtl. technischer Gehilfe II

Wenn möglich physikalischer Richtung, zur Betreuung der Vorlesungssammlung, der Praktika und zur Mithilfe bei Forschungsarbeiten.

Besoldung: 7440 bis 9410, evtl. 7800 bis 10 450 Franken.

Anmeldungstermin: 7. Januar 1961. (2.).

Offerten an: Sekretär des Schweizerischen Schulrates der Eidgenössischen Technischen Hochschule, Zürich 6.

889

### 3 technische Gehilfen II (Wetterdienst auf dem Flughafen Genf. Für Kartenzeichnen und Übermittlungsdienst)

Abgeschlossene Berufslehre und Kenntnisse im Maschinenschreiben.

Besoldung: 7800 bis 10 450 Franken.

Anmeldungstermin: 6. Januar 1961. (2.).

Offerten an: Chef des Wetterdienstes des Flughafens, Genf.

890

### Revisoren II, evtl. I

Für den Aussendienst. Mehrjährige Erfahrung als selbständige Buchhalter in Industrie- oder Handelsunternehmen und Fachausbildung erforderlich; diplomierte Buchhalter oder Bewerber in fortgeschrittener Vorbereitung auf die Prüfung erhalten den Vorzug. Muttersprache Deutsch oder Französisch.

Besoldung: 10 570 bis 15 340, evtl. 11 840 bis 16 640 Franken.

Anmeldungstermin: 6. Januar 1961. (3..).

Offerten an: Eidgenössische Steuerverwaltung, Personaldienst, Bern 3.

879

**Kanzleisekretär**

Abgeschlossene Berufslehre in Handel oder Verwaltung oder gleichwertige Ausbildung. Erfahrung auf dem Gebiete der Statistik. Gute Kenntnisse in zwei Amtssprachen. Fähigkeit zur selbständigen Erledigung einfacher Korrespondenzen. Eignung als Vorgesetzter einer Arbeitsgruppe.

Besoldung: 9450 bis 14 160 Franken.

Anmeldungstermin: 31. Dezember 1960. (2..)

Offerten an: Eidgenössisches Statistisches Amt, Hallwylstrasse 15, Bern.

880

**Buchhalter-Kassier II, evtl. I (Eidgenössisches Zeughaus und Waffenplatz Kloten-Bülach)**

Gute allgemeine sowie kaufmännische Ausbildung. Erfahrung im Kassa-, Zahlungs- und Buchhaltungsdienst. Sprachen: Deutsch und Französisch.

Besoldung: 9080 bis 13 630, evtl. 9950 bis 14 690 Franken.

Anmeldungstermin: 7. Januar 1961. (2..)

Offerten an: Kriegsmaterialverwaltung, Bern 25.

891

**Verwaltungsbeamter Ib, oder Ia, evtl. Revisor (Werkstätte bei der Oberbauwerkstätte Hägendorf)**

Gute Allgemeinbildung. Kaufmännische Lehre oder gleichwertige Ausbildung. Gute Kenntnisse des Rechnungs- und Besoldungswesens der Werkstätte. Kenntnis einer zweiten Amtssprache.

Besoldung: 8790 bis 13 100, evtl. 9450 bis 14 160, evtl. 9950 bis 14 690 Franken.

Dienstantritt: Schald als möglich.

Anmeldungstermin: 30. Dezember 1960. (1.)

Offerten an: Bauabteilung der Generaldirektion der Schweizerischen Bundesbahnen, Mittelstrasse 43, Bern.

892

**Spezialhandwerker I, evtl. technischer Gehilfe I (Lagerhaus Delsberg)**

Abgeschlossene Lehre als Schlosser. Einige Jahre Praxis als Rohrschlosser. Befähigung zur Führung von Arbeitsequipen. Muttersprache Französisch oder Deutsch, mit sehr guten Kenntnissen in der zweiten Sprache.

Dienstort Delsberg; zeitweise Verwendung in den Lagerhäusern in Romanshorn und Schachen bei Malters.

Besoldung: 7800 bis 10 450, evtl. 8370 bis 12 040 Franken.

Anmeldungstermin: 11. Januar 1961. (2..)

Offerten an: Eidgenössische Alkoholverwaltung, Bern.

893

**Kanzlist II, evtl. I**

Abgeschlossene Berufslehre in Handel oder Verwaltung oder mit gleichwertiger Ausbildung. Guter Rechner. Aufarbeitung statistischer und buchhalterischer Zusammenstellungen. Der Bewerbung ist eine Photo beizulegen.

Besoldung: 7800 bis 10 450, evtl. 8180 bis 11 510 Franken.

Anmeldungstermin: 28. Dezember 1960. (4...)

Offerten an: Bundesamt für Sozialversicherung, Bern 3.

779

**Handwerker, evtl. Spezialhandwerker I (Lagerhaus Delsberg)**

Abgeschlossene Lehre als Mechaniker. Einige Jahre Praxis, mit Kenntnissen auf dem Gebiete der elektrischen Installationen und im Schweißen. Muttersprache Französisch oder Deutsch, mit guten Kenntnissen der zweiten Sprache.  
 Dienstantritt nach Vereinbarung. Dienstort Delsberg.  
 Besoldung: 7440 bis 9410, evtl. 7800 bis 10 450 Franken.  
 Anmeldungstermin: 11. Januar 1961. (2.).  
 Offerten an: Eidgenössische Alkoholverwaltung, Bern.

894

**Bureaudiener I**

Zuverlässige Arbeitskraft mit guter Handschrift für die Mitarbeit beim Zahlungsdienst.  
 Eintritt 1. März 1961.  
 Besoldung: 7440 bis 9410 Franken.  
 Anmeldungstermin: 15. Januar 1961. (2.).  
 Offerten an: Eidgenössisches Kassen- und Rechnungswesen, Bern 3.

895

**Handwerker**

Abgeschlossene Lehre als Elektromonteur für Montage und Reparaturen. Kandidaten mit Erfahrung auf dem Gebiete des Schwachstroms, und die an selbständiges Arbeiten gewöhnt sind, erhalten den Vorzug. Abwechslungsreiche Beschäftigung.  
 Besoldung: 7440 bis 9410 Franken.  
 Anmeldungstermin: 31. Dezember 1960. (2..)  
 Offerten an: Direktion der Eidgenössischen Bauten, Bern 3.

881

**Kanzleihilfin II, evtl. Kanzlistin II**

Gute Allgemeinbildung. Abgeschlossene kaufmännische Lehre oder gleichwertige andere Ausbildung. Gewandte Stenodaktylo. Muttersprache Deutsch, gründliche Kenntnisse der französischen Sprache. Italienischkenntnisse erwünscht.  
 Besoldung: 7260 bis 8950, evtl. 7800 bis 10 450 Franken.  
 Anmeldungstermin: 31. Dezember 1960. (1.)  
 Offerten an: Abteilung für Landwirtschaft, Laupenstrasse 25, Bern.

897

**Kanzleihilfin II, evtl. I**

Abgeschlossene Lehre in Handel oder Verwaltung oder gleichwertige Ausbildung. Gewandtheit im Maschinenschreiben und in der Stenographie. Muttersprache Deutsch, mit guten Kenntnissen des Englischen.  
 Der Anmeldung ist eine Photo beizulegen.  
 Besoldung: 7260 bis 8950, evtl. 7440 bis 9410 Franken.  
 Anmeldungstermin: 10. Januar 1961. (3..).  
 Offerten an: Delegierter für Atomfragen, Effingerstrasse 55, Bern.

882

**Kanzleihilfin II, evtl. I**

Abgeschlossene kaufmännische Berufslehre oder entsprechende Ausbildung an einer öffentlichen Handelsschule und einige Jahre praktische Betätigung als Stenodaktylo-

graphin. Sichere Beherrschung des Französischen als Muttersprache, gewandtes Stenographieren in dieser Sprache. Kenntnis der deutschen, italienischen oder englischen Sprache erwünscht.

Stellenantritt: 1. Februar 1961 oder nach Vereinbarung.

Besoldung: 7260 bis 8950, evtl. 7440 bis 9410 Franken.

Anmeldungstermin: 31. Dezember 1960. (1.)

Offerten an: Bundesamt für Industrie, Gewerbe und Arbeit, Bern 3.

896

---

### Kanzleihilfin II, evtl. I

Gute Allgemeinbildung, abgeschlossene kaufmännische Berufslehre oder gleichwertige Ausbildung. Gewandte Stenodaktylographin. Muttersprache Deutsch, mit guten Kenntnissen der französischen Sprache.

Besoldung: 7260 bis 8950, evtl. 7440 bis 9410 Franken.

Anmeldungstermin: 31. Dezember 1960. (1.)

Offerten an: Direktion Eidgenössisches Amt für Verkehr, Bern 3.

898

---

### Mechaniker

Abgeschlossene Lehrzeit und, wenn möglich, einige Jahre Praxis.

Besoldung: Gemäss Arbeiterordnung, 3.-1. Lohnklasse, je nach Erfahrung und Fähigkeiten.

Anmeldungstermin: 15. Januar 1961. (2..)

Offerten an: Direktion der Eidgenössischen Munitionsfabrik, Altdorf.

884

---

### Dreher

Abgeschlossene Lehrzeit und, wenn möglich, einige Jahre Praxis.

Besoldung: Gemäss Arbeiterordnung, 3.-1. Lohnklasse, je nach Erfahrung und Fähigkeiten.

Anmeldungstermin: 15. Januar 1961. (2..)

Offerten an: Direktion der Eidgenössischen Munitionsfabrik, Altdorf.

886

## Wettbewerb- und Stellenausschreibungen, sowie Anzeigen

In	Bundesblatt
Dans	Feuille fédérale
In	Foglio federale
Jahr	1960
Année	
Anno	
Band	2
Volume	
Volume	
Heft	51
Cahier	
Numero	
Geschäftsnummer	---
Numéro d'affaire	
Numero dell'oggetto	
Datum	22.12.1960
Date	
Data	
Seite	1481-1488
Page	
Pagina	
Ref. No	10 041 171

Das Dokument wurde durch das Schweizerische Bundesarchiv digitalisiert.

Le document a été digitalisé par les Archives Fédérales Suisses.

Il documento è stato digitalizzato dell'Archivio federale svizzero.